

ΛΟΓΙΑ ΤΗΣ ΑΓΑΠΗΣ

# ΤΑ ΩΡΑΙΟΤΕΡΑ ΕΡΩΤΙΚΑ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ

ΔΕΝ ΖΗ ΠΕΙΑ Η ΑΓΑΠΗ ΜΟΥ

(Τοῦ Ρώσσου Μπάλμον)

Δέν ζή πειά ή ἀγάπη μου, δέν ζή. Ψηλά πετάει τώρα στούς αἰθέρας. Εἶνε μιὰ νύφη ἀέρινη, ή ἀγάπη μου. Εἶνε λευκή σὰν κάποιον ἄγγελο, σὰν μιὰ θεά, σὰν ἔνα δράμα.

Πετάει ψηλά ή ἀγάπη μου. Περνάει τὶς ἀφρισμένες θάλασσες τοῦ κόσμου. Κάποτε ἔζησε κι' αὐτή. Κάποτε ἦταν κοντά μου. Μὰ τώρα ἀδιάφορη πετά, πετάει ψηλά στοὺς οὐρανούς.

Κι' ὅταν θελήσω πάλι νὰ τὴν ἴδω, τὴν νύχτα πρέπει νὰ προσμένω.

Μὰ τὰ φιλιά της πειά εἶνε ψυχρά, δίχως ἀγάπη, δίχως κανένα σκίρτημα ἐρωτικό...

Ἄδιάφορη πειά ἔρχεται τὰ βράδυ καὶ μὲν ἀλέπει... Πόσους καῦμούς δύμας τὰ μάτια τῆς δέν φέρνουν στὴν ψυχή μου;...

Κι' δύμας ξανά πετάει ψηλά, μ' ἀφήνει, πρὶν νὰ φέξῃ, προτοῦ ὁ ἥλιος θυγῆ στὸν οὐρανό...

Καὶ φεύγει πάλι μόνη καὶ ἔρημη στοὺς οὐρανούς..

Δέν ζή πειά ή ἀγάπη μου, δέν ζή...

Εἶναι μιὰ νύφη ἀέρινη, ἔνα ἄγγελοῦδι, ἔνα δράμα, μιὰ φαντασία!...

ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΤΗΣ

(Τοῦ Ρώσσου Τούτσεφ)

Τὰ γνώρισα τὰ μάτια της, τὰ γνώρισα... Μάτια δνειροπόλα, σκοτεινά, μάτια γεμάτα πάθος καὶ νοσταλγία...

"Ω! πῶς τὰ ἀγάπησα, θεέ μου, πῶς τ' ἀγάπησα.

Τὰ μάτια ἔκεινα ζωή καὶ θάνατος, τὸ πᾶν ἥσαν γιὰ μένα, τὸ πᾶν.

Τί πόνοι, τί παληοὶ καῦμοι, μοῦ ἔρχονται ἀπόψε σὰν συλλογίζομαι τὰ μάτια ἔκεινα!...

"Ω χρόνια ποὺ ἔσπαράξατε τὴν ἄραχλη ζωή μου!

Κάτω ἀπὸ τὰ βλέμματα τῶν δυὸ ματιῶν ἔκεινων πόσες ἐλπίδες, πόσα δύνατα δέν γεννιῶνται στὸ μυαλό μου!...

Κι' δύμας ἥταν μοιραίο, ἥτανε γραφτό! Στιγμές ἥσαν καὶ πέρασαν! Γλυκειά ἐποχή μιᾶς ἄνοιξης. Καὶ τώρα ὁ χειμῶνας, ή ἀνάμνησις, οἱ στεναγμοί!...

Ἐργα μὲ θριαμβευτική ἐπιτυχία.

"Οταν ἔπειτα ἔκανα ἔνα δεύτερο ταξίδι στὸ Χόλλυγουντ, οἱ σκηνοθέται τῆς «Μέτρο» μὲ ύποδέχτηκαν μ' ἔνα χαμόγελο καὶ μὲ δοκίμασαν πάλι σὲ μερικές σκηνές. Τὸ ἀποτέλεσμα ἥταν κάτι περισσότερο ἀπὸ ίκανοποιητικὸ κι' ἔτσι μ' ἔβαλαν νὰ ύπογράψω ἔνα πρώτης τάξεως συμβόλαιο. Τὴν ἄλλη ἡμέρα κιόλας ἄρχισα νὰ γυρίζω «Τὸν Κατήφορο» μὲ τὴν Τζόαν Κράουφορντ.

"Απὸ τότε ἔπαιξα σὲ ἀναρίθμητα οἰλμ, ποὺ θὰ μοῦ ἥταν ἀνιαρὸ νὰ σᾶς τὰ ἀπαριθμήσω. "Ετσι ἔγινα ἥθοποιός τοῦ κινηματογράφου, ἐνῶ ἀν δὲν ἔμπαινα κρυφά μιὰ Κυριακή στὰ παρασκήνια ἔνος θεάτρου, θὰ ἥμουν ἀσφαλῶς σήμεριν ἔνας ἄγνωστος ἐπαρχιακὸς γιατρός...

ΚΛΑΙΚΗ ΓΚΕΤΓΜΙΔΑ



ΝΟΣΤΑΛΓΙΚΟΙ ΚΑΥΜΟΙ

(Τοῦ Ρώσσου Πολόνσκυ)

Τάστερια ἔλαμπαν ψηλά στὸν οὐρανό. Ήταν βράδυ. Σκοτεινιά! Τ' ἀστέρια μόλις μᾶς φωτίζανε τὸ δρόμο.

"Ενα ἀεράκι ἔλαφρὸ χαῖδευε τάνθη γύρω... Πλάι μας ἀκουγότανε τὸ κῦμα..."

Τὸ κῦμα ποὺ ἀπλωνότανε ὡς τὰ πόδια μας...

Εἴμαστε νέοι κ' οἱ δυό. Εἴμαστε νέοι. Γεμάτη ἀπὸ δύνειρα ἡ ψυχή μας, γεμάτη ἀπὸ ἔρωτα, ἀπὸ πίστι, ἀπὸ ἐλπίδα.

Κανένας φόβος, τίποτα. Μιὰ ἄνοιξι αἰώνια νοιώθαμε ν' ἀνθίζη γύρω στὴ ζωή μας...

Πῶς πέρασαν, πῶς κύλησαν τὰ χρόνια! Πῶς χάθηκαν τὰ δύνειρα! Οἱ πόθοι! "Ολες ἔκεινες ἡ ἀπατηλές ἐλπίδες, πῶς ἔσθυσαν, πῶς ἔσθυσαν γιὰ πάντα!..."

Τ' ἀστέρια πειὰ δέν λάμπουν, δέν μᾶς φωτίζουνε τὸ δρόμο πειὰ, τὸ δρόμο τῆς ἀγάπης καὶ τ' ἀεράκι δέν χαιδεύει πειὰ σὰν ἄλλοτε τὰ φύλλα...

Δέν εἴμαστε πειὰ νεοί. Δέν γελοῦμε... Μόνο ορεπτόμαστε, δνειροπολοῦμε... Μὰ πότε λοιπὸν θὰ τὰ ξεχάσουμε ὅλ' αὐτὰ, ψυχή μου; Πότε θὰ τὰ ξεχάσουμε γιὰ παντα!...

ΒΡΑΔΥ

(Τοῦ "Αγγλου Τέννυσον")

Γελάει ἀπόψε η ἀγάπη μου. Καὶ τὸ φεγγάρι ψηλά κυλάει στὸν οὐρανό...

Εἶναι βράδυ καὶ οἱ δυό μας μονάχοι βαδίζουμε κάτω ἀπὸ τὰ δέντρα τοῦ ήσυχου δάσους...

Καὶ η ἀγάπη μου γελάει. Κι' ἔγω κοντά της περπατῶ.

Πόσο τὰ μάτια σου εἶνε γλυκὰ ἀπόψε, ἀγαπημένη!

Πόσο τὸ πρόσωπό σου εἶνε ἀνθηρό!

Πόσο τὸ γέλιο σου εἶνε εύτυχισμένο!

Γέλα, ἀθώα παιδιούλα, ποὺ η ζωή δέν σ' ἔχει ἀκόμα πικράνει ὡς τὰ τώρα..

Γέλα, ἀθώα ψυχή...

Γέλα τώρα ποὺ εἶναι βράδυ, ποὺ μόνοι ἔγω κι' ἔσύ τὸν ἔρωτά μας ἀπὸ τὸν κόσμο κρύβουμε, κάτω ἀπ' τὰ δέντρα... Κάτω ἀπ' τὸν οὐρανὸ ποὺ τὸ φεγγάρι σιωπηλὰ μᾶς συντροφεύει...

Τὸν πόνο ποὺ η ζωή ἔχει βαθειὰ στὰ σπλάχνα μου σταλάξει, πῶς νὰ τὸν πῶ ἀπόψε στὴν ἀγάπη μου; Σ' αὐτὸ τὸ ἀθώο κορίτσι, ποὺ μόνο γέλια γνώρισε στὸν κόσμο; Ποὺ μόνο ἀγάπη ἔμαθε, ποὺ μόνο ἔμένα γνώρισε;... Κι' ἔμένα τώρα, πονεμένο, δυστυχή καὶ ἀπελπισμένο πῶς — μὰ πῶς — θὰ ἥταν δυνατό νὰ μ' ἀγαπήσῃ;

"Η ἀγάπη θέλει χαρὰ καὶ φῶς γιὰ ν' ἀνθίσῃ. Κι' ἔγω είμαι τόσο... τόσο λυπημένος αὐτὸ τὸ μελαγχολικὸ τὸ βράδυ!..."